Največji slovenski dnevnik v Združenih državah
Velja za vse leto . . . $6.00
Za pol leta $3.00
Za New York celo leto . $7.00
Za inozemstvo celo leto $7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily in the United States.
Issued every day except Sundays and legal Holidays.
75,000 Readers.

TELEFON: CHelsea 3—1242 | Entered as Second Class Matter September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879. | TELEFON: CHelsea 3—1242

No. 113. — Štev. 113. | New York, Friday, May 14, 1937 | PETEK, 14. MAJA 1937 | Volume XLV.—Letnik XLV.

STAVKA V JEKLARSKI INDUSTRIJI SE JE PRIČELA

LEWIS NE MARA SKLENITI MIRU Z DELAVSKO FEDERACIJO

Delavski department je skušal stavko odvrniti. — Jeklarji v Youngstownu so se obrnili na senat za preiskavo. — Filmske zvezde podpirajo stavko filmskih delavcev.

PITTSBURGH, Pa., 13. maja. — Na tisoče jekarskih delavcev je stalo v sredo pred veliko tovarno Jones & Laughlin Steel Corporation ko so delavci ob 11. zvečer zastavkali. Stavka je bila razglašena, ker korporacija ni hotela podpisati pismene pogodbe, v katerih je priznana delavcem pravica za kolektivna pogajanja. To je prva stavka v kampanji za organizacijo 200,000 delavcev pri takoimenovanih neodvisnih jeklarnah. Ko so stavkarji prišli iz tovarne, so jih njihovi tovariši pozdravili z glasnim odobravanjem.

Voditelj stavke Philip Murray je rekel, da so delavci odložili delo, ker je korporacija vstrajala pri tem, da more unija pri pogajanjih zastopati samo svoje člane in da so ostali delavci ravno tako opravičeni do zastopstva.

Uradnik zveznega delavskega departmenta J. E. Dewey je še zadnjo uro skušal odvrniti stavko, kar pa se mu ni posrečilo.

Tvrdka Jones & Laughlin je pred kratkim pred najvišjim sodiščem izgubila pravdo in ji je bilo naročeno, da zopet nastavi 10 odpuščenih delavcev. Osem jih je bilo zopet nastavljenih, dva pa sta odklonila, ker sta med tem našla drugje delo.

YOUNGSTOWN, O., 13. maja. — Odbor jeklarjev je pozval La Follettejev senatni odbor, ki preiskuje prikrajšave delavskih pravic, da preišče razmere pri Sheet & Tube Co, v Youngstownu. Delavska unija trdi, da je kompanija v svojih tovarnah nakopičila municijo, solzne pline proti stavkarjem in živež ter postelje za stavkokaze in postavila več posebnih stražnikov.

Obenem pa je tudi Republic Steel Co. sporočila svojim 55,000 delavcem, da družba ni hotela podpisati pogodbe z jeklarsko unijo, ker noče ničesar vedeti o kaki "zaprti delavnici".

ATLANTIC CITY N. J., 13. maja — Predsednik odbora za industrijsko organizacijo John L. Lewis, ki je govoril na konvenciji Ladies Garment Workers unije, ki ima 240,000 članov in članic je rekel, da se mora delavska federacija podvreči njegovemu odboru za industrijsko organizacijo.

Delegati so Lewisu navdušeno ploskali, ko je predsednika delavske federacije Williama Greena ostro napadel in ga imenoval izdajalca. Lewis je rekel, da je skušal Green zlomiti stavko avtomobilskih delavcev.

HOLLYWOOD, Cal., 13. maja. — Zvezde na filmsgem nebu, čijih unija je s producenti sklenila posebno pogodbo, prispevajo k stavkarskemu skladu delavcev v studijih.

V glavnem stanu stavkarjev je bilo z zadoščenjem sprejeto sporočilo, da so se pred gledališča postavile straže stavkarjev. Voditelj stavke Chas. Lessing je rekel, da so avtomobilski delavci postavili stavkarske straže pred 11 gledališč v Detroitu. Ravno tako so v New Yorku slikarji in pleskarji postavili pred gledališča straže.

FLINT, Mich., 13. maja. — Vsled stavke 1200 delavcev je morala v sredo popoldne tovarna Fisher Body No. 2 zapreti svoja vrata. Uradnik unije avtomobilskih delavcev Roy Reuther je rekel, da so delavci zastavkali, ker so livarji dobivali manjšo plačo, kot pa drugi delavci. Livarji zahtevajo po $1.05 plače na uro.

V Janesville, Wis., je pri Fisher Body Co. in Chevrolet Co. zastavkalo 2700 delavcev. Obrat je bil vstavljen.

Pozneje so stavkarji v Flintu izjavili, da so pripravljeni tekom pogajanj zopet pričeti z delom.

Fašisti napredujejo proti Bilbao

ROOSEVELT NA POVRATKU V WASHINGTON

Vstavil se je pri svojem sinu v Texasu. — Imel je tri govore. — Rekel je, da so ribe ravno tako prijazne kot Texanci.

FORT WORTH, Tex., 12. maja. — Predsednik Roosevelt, ki se vrača v Washington, je imel v Texasu tri govore, v katerih je s svojim poslušalcem zagotovil, da so bile proti njemu ribe ravno tako prijazne kot so Texanci.

Prenočil je pri svojem sinu, ki stalno živi v Fort Worthu, in se je proti jutru odpeljal proti Washintgonu, kamor bo dospel v petek zjutraj.

Ko je predsednik v Galvestonu stopil na suho, so ga pozdravili governer Allred, novo izvoljeni kongresnik Johnson in župan Levy.

Levy je predsednika imenoval "Prerikleja zapada, čegar vlada bo prešla v zgodovino kot zlata doba demokracije." Župan je predsedniku podaril ribiško pripravo in Roosevelt je odgovril, da bo pripravo preiskusil, kadar zopet pride lovit ribe.

V Houston, kjer se je vlak vstavil 10 minut, je rekel predsednik, da upa, da se bo enkrat mogel vrniti s svojo soprogo. Na College postaji je predsednik nadziral parado petih polkov kadetov. V svojem govoru je rekel predsednik, izdajo Združene države 10 odstotkov svojih dohodkov v vojaške namene, medtem ko izdajo druge države od 40 do 50 odstotkov. Vežbanje vojakov v Združenih državah ima za svoj cilj samo obrambo dežele, ne pa za napad in predsednik je izrazil upanje, da bodo tudi druge sledile zgledu Združenih držav.

SKRIVNOSTNI VLAK

DUNAJ, Avstrija, 13. maja. — Velika skrivnost zagrinja posebni nemški vlak s samimi spalnimi vozovi, o katerem so bile avstrijske oblasti obveščene, da bo v sobto vozil čez avstrijsko ozemlje v Italijo in se bo v pondeljek vrnil v Berchtesgaden na Bavarskem. O tem so razširjene različne govorice.

Ako se tega vlaka ne bo poslužil kancler Hitler, tedaj se bo ž njim najbrže peljal gen Herman Goering, ki bo iz Rima spremljal Mussolinija na Hitlerjev dom v Berchtesgadenu.

MARŠAL TUHAČEVSKI PREMEŠČEN

Poslan je bil na manj važno mesto ob Volgi. — Omenjen je bil v izdajniškem procesu toda oproščen.

MOSKVA, Rusija, 11. maja. — Maršal Mihael Tuhačevski, katerega mnogi smatrajo za najboljšega ruskega vojaka, je bil odstavljen kot obrambni podkomisar.

Na njegovo mesto kot obrambni podkomisar je bil imenovan dosedanji šef generalnega štaba, maršal A. I. Jegrov.

Ta prememba v rdeči armadi je najvažnejša, odkar je bil odstavljen kot vrhovni poveljnik rdeče armade Leon Trocki.

Tuhačevski je bil imenovan za poveljnika manj važnega vojaškega okrožja v Kuibiševu ob Volgi.

Vzrok njegove premestitve ni bil naznanjen. Toda njegovo ime je bilo imenivano tekom zadnjega veleizdajniškega procesa, pa je bil pozneje oproščen vsake krivde.

Maršal Tuhačevski je bil določen, da zastopa Rusijo pri kronanju angleškega kralja Jurija VI., toda ko je delegacija odpotovala iz Moskve, je bilo naznanjeno, da je 'bolan' Njegovo mesto v delegaciji je prevzel maršal Jegorov.

Tuhačevski je star 44 let, je dokončal caristično Aleksandrovsko vojaško šolo in je bil častnik v carski armadi tekom svetovne vojne. Leta 1914 je bil vjet in se je vrnil v Rusijo šele leta 1917. Naslednje leto je pristopil k boljševikom, je imel važno poveljniško mesto v vojni s Poljsko ter je postal poveljnik vojaške akademije, ko je bil star 29 let.

Dve leti pozneje je bil imenovan za šefa generalnega štaba, nato je bil imenovan za poveljnika zapadnega vojaškega okrožja in slednjič za vojnega podkomisarja. Bil je tudi član osrednjega odbora sovjetske vlade.

KRALJ ZOG BO OBISKAL ITALIJO

Kralj Zog bo gost kralja Viktorja Emanuela. — Ob tej priliki bodo obhajali desetletnico albansko-italijanske zveze.

RIM, Italija, 11. maja. — Albanski kralj Zog je sprejel povabilo, da obišče Italijo kot gost italijanskega kralja Viktorja Emanuela. V Rim bo šel najbrže proti koncu leta.

Uradno se naznanja, da ima ta obisk namen obhajati desetletnico albansko - italijanske zveze, ki je bila sklenjena leta 1927.

Kralj Zog ni bil v Italiji, odkar so prišli na krmilo vlade fašisti in ni zapustil svoje dežele, odkar je bil pred šestimi leti na Dunaju, kjer je bil nanj izvršen atentat.

Kralj Zog pa si bo ob tej priliki tudi skušal najti neveste med visoko italijansko aristokracijo.

POLICIJA ZAPRLA BOLNIŠNICO

Bolniki niso imeli strokovne postrežbe.—Nadaljne obsodbe duhovnikov. — Ludendorffova vera postavna.

BERLIN, Nemčija, 13. maja. — Policijske oblasti so v sredo zaprle katoliško bolnišnico sv. Vincencija.

Ta svoj korak policija utemeljuje s tem, da trdi, da v bolnišnici bolniki niso imeli strokovne postrežbe, kar dokazuje smrtni slučaj nekega meščana iz Duisburga.

VBraunsbergu v Vzhodni Prusiji je bil nek mlad duhovnik zaradi nemoralnosti obsojen na zaporno kazen, ki bo v resnici podobna dosmrtni ječi. Obsojenec bo moral ostati v prisilni delavnici 12 let, pozneje pa bo za stalno postavljen pod policijsko nadzorstvo.

18 soobtožencev je bilo obsojenih na 18 mesecev zapora.

V Freiburgu je bilo nekemu duhovniku v srednji starosti dokazanih 24 sličnih dejanj in je bil obsojen na zapor dveh let in deset mesecev.

Državno ministrstvo je s posebnim odlokom priznalo novo pagansko versko gibanje generala Ericha Ludendorffa kot enakopravno s katoliško in pa protestantovsko vero.

PREBIVALCI BEŽE IZ BILBAO V NEVTRLANO ZONO

Guernica, Španska, 13. maja. — Armada generala Mole je potisnila vladne čete bližje Bilbau v veliki bitki na 15 milj dolgi fronti. Na nekaterih krajih so dospei fašisti do 5 milj do prestolice.

S severa in vzhoda pritiska jo fašistične čete in skušajo zlomiti obrambo mesta, kjer so begunci povečali prebivalstvo na 300,000 duš.

Fašistični letalci so pripravljali pot za napad ter so bombardirali in s strojnicami obstreljevali baskiške zakope na hribih.

Višine severno in vzhodno od Munguie so padle v fašistične roke kmalu zatem, ko se je pričela ofenziva.

Artilerija in aeroplani so obstreljevali bežeče Baske, ki so hiteli proti Munguji.

Južno, v sredini fronti, je baskiška artilerija obstreljevala goro Biscargi v brezuspešnem peskusu, da se zopet polasti gore. V tej ofenzivi so Baski izgubili 2500 vojakov.

MADRID, Španska, 13. maja. — Fašisti so bili pognani iz prednih postojank južno od Toleda. Vladne čete vedno napredujejo v ofenzivi, s katero se hočejo zopet polastiti mesta.

Branilci mesta pa so dobili za ojačenje močne oddelke Marokancev in Nemcev.

LIZBONA, Portugalska, 13 maja. — Fašistična radio postaja v Pontevedri zatrjuje, da je španska vlada v Valenciji odstavila generala Jose Miaja kot poveljnika čet, ki brani Madrid.

Toda to poročilo ni potrjeno. Miaja je bil baje odstavljen, ker se ne strinja z vladno politiko.

Francosko - španska meja, 13. maja. — General Emilio Mola, ki napada Bilbao, je odprl svojo bojno črto, da so mogli republikanski begunci iti skozi njegove vrste v varno zono.

Poročilo pravi, da je general Mola določil varno zono za begunce pri Bortilo de la Reina, zapadno od Bilbao.

Z dovoljenjem baskiških oblasti so begunci z belimi zastavami prišli do fašistične bojne vrste in so prosili za prost prehod.

Ti begunci so iz Santandra in Leona in so preoddaljeni od Bilbao, da bi jih mogle angleške in francoske ladje prepeljati v Francijo, zato je general Mola za nje dovolil varnostno zono.

Več dni so bile ceste polne beguncev, največ žene, otroci in stari ljudje, ki so prihajali iz baškiške province in nosili s seboj, kar je bilo mogoče svoje lastnine.

Begunci iz Santandra pripovedujejo o velikem pomanjkanju živeža. Pravijo, da niso jedli mesa že nad en mesec, da je mleko le težko dobiti in da so jajca posebno draga.

Vsega tega pomajnkanja so krivi kmetje, ki svojih poljskih pridelkov ne marajo prodajati za papirnati denar in zahtevajo samo kovan denar.

Naročite se na "Glas Naroda", največji slovenski dnevnik v Z. D.

ANGLEŠKI RUŠILEC TORPEDIRAN

Rušilec je opravljal patrolne službo, ko je nastala razstrelba. — 8 mornarjev ubitih in 24 ranjenih.

ALMERIA, Španska, 13. maja — Osem angleških mornarjev je bilo ubitih in 24 ranjenih, ko je na angleškem rušilcu Hunter, ki je opravljal patrolno službo 5 milj od Almerije, naenkrat nastala strahovita razstrelba, katero je povzročil torpedo ali pa podmorska mina.

Četudi je bilo prvotno poročano, da je rušilec zadel ob mino, ki so jo položili v morje fašisti, je preiskava v pristanišču, kamor je bil poškodovani rušilec pripeljan, potrdila domnevanja, da ga je zadel torpedo.

Preiskava je dognala, da ima rušilec luknje na obeh straneh, da je tedaj izstrelek šel na eni strani v ladjo in na drugi strani iz nje, kar more napraviti samo torpedo.

Ako bi Hunter zadel ob mino, bi nastala luknja samo na eni strani.

Na kraj razstrelbe je takoj odplula republikanska bojna ladja Jame L., ki se je nahajala v pristanišču v Almeriji in je privlekla rušilec v pristanišče. Bojna ladja je tudi vzela na svoj krov mrtve in ranjene mornarje ter celo posadko.

"Glas Naroda"
(A Corporation)
Owned and Published by
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
Frank Sakser, President L. Benedik, Treas.
Place of business of the corporation and addresses of above officers:
216 West 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Voice of the People).

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Za celo leto velja za Ameriko in Kanado	$6.00	Za New York za celo leto	$7.00
Za pol leta	$3.00	Za pol leta	$3.50
Za četrt leta	$1.50	Za inozemstvo za celo leto	$7.00
		Za pol leta	$3.50

Subscription Yearly $6.00

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovoli pošiljati po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnika.

Advertisement on Agreement

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvzemši nedelj in praznikov

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y.
Telephone: CHelsea 3—1242

KAKO SE REŠITI REŠITELJA...

Po celi deželi bi nastal velik krik, ko bi bilo naznanjeno, da bo velika zavarovalna družba 200,000 državljanom vzela hiše, ker niso odplačevali svojega dolga.

Glasno bi bilo vpitje proti nagrabljenemu bogastvu zavarovalne družbe in prišle bi na vlado zahteve, da se zavzame za lastnike hiš proti kruti zavarovalni družbi.

Tedaj bi bil poklican urad za posojila hišnim posestnikom (Home Owners Loan Corporation), da hiti na pomoč hišnim posestnikov in jim reši njihova ognjišča.

In prišlo je tako naznanilo, da bo lastnikom vzetih dve stotisoč hiš.

Toda kam se naj ti lastniki hiš obrnejo za pomoč, ako je sama Home Owners Loan korporacija naznanila, da bo zaprla, oziroma prevzela 200,000 hiš?

To je rešilni urad, od katerega pričakujejo hišni posestniki rešitve in pomoči.

Home Owners Loan Corporation, ki je vladni urad, je tekom depresije hišnim posestnikom dala miljone dolarjev posojila, da jim je rešila njihove domove. Toda lastniki navzlic izboljšanim delavskim razmeram niso mogli odplačevati dolga, ali pa so bili prelahkomišljeni, da bi se za to zmenili, in korporacija je slednjič sklenila, da prevzame one hiše, katerih lastniki dolga niso odplačevali.

Kongresnik Ellenbogen je že stavil predlog za postavo, po kateri bi mogle biti velikem delu lastnikov rešene hiše.

Ellenbogen v svoji predlogi priporoča, da bi bila obrestna mera dolga od 5 odstotkov znižana na 3.5 odstotkov in da bi se odplačevanje dolga podaljšalo od 10 in 15 let na 25 let.

Posojilna korporacija (HOLC) bi še vedno imela prebitek enega odstotka, ker plačuje za svoj denar samo 2.5 odstotka.

Po Ellenbogenovem predlogu bi bila odplačila po $8 na mesec za vsakih $1000 znižana na $5 za $1000.

Razlika v plačevanju dolga za posojilo $4000 je $12 na mesec, kar je za navadnega delavca že precejšnja vsota.

HOLC mora v tem oziru nekaj ukreniti. Ako izgubi 25 odstotkov hišnih posestnikov, ki so dobili rešitev od HOLC, svoje hiše, je jasno, da je nekaj napačnega pri HOLC, ne pa pri hišnih posestnikih.

In Ellenbogenova predloga bi odpravila to napako.

DENARNE POŠILJATVE

Denarna nakazila izvršujemo točno in zanesljivo po dnevnem kurzu.

V JUGOSLAVIJO		V ITALIJO	
Za $ 2.55	Din. 100	Za $ 6.50	Lir 100
$ 5.00	Din. 200	$ 12.25	Lir 200
$ 7.20	Din. 300	$ 30.00	Lir 500
$11.70	Din. 500	$ 57.00	Lir 1000
$23.00	Din. 1000	$112.50	Lir 2000
$45.00	Din. 2000	$167.50	Lir 3000

KER SE CENE SEDAJ HITRO MENJAJO SO NAVEDENE CENE PODVRŽENE SPREMEMBI GORI ALI DOLI

Za izplačilo večjih zneskov kot zgoraj navedeno, bodisi v dinarjih ali lirah dovoljujemo še boljše pogoje.

IZPLAČILA V AMERIŠKIH DOLARJIH

Za izplačilo $ 5.— morate poslati		$ 5.75
$10.—	" "	$10.85
$15.—	" "	$16.—
$20.—	" "	$21.—
$40.—	" "	$41.25
$50.—	" "	$51.50

Prejemnik dobi v starem kraju izplačilo v dolarjih.

NUJNA NAKAZILA IZVRŠUJEMO PO CABLE LETTER ZA PRIBLIŽNO $1.—

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
"Glas Naroda"
216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

Iz Slovenije.

ZAVRATEN UMOR SOKOLA JOŽETA ZELENIKA

V nedeljo 25. aprila so markovski farani obhajali god svojega patrona sv. Marka. Markovska nedelja je že od nekaj velik dogodek. Znamenitega evangelista ne časte samo domačini, temveč ta dan vidiš pri Sv. Marku vse polno tujih pobožnih romarjev. Razume se, da pridejo tudi kramarji, lectarji, cigani in berači. Letos je tukajšnja gasilska četa priredila veliko tombolo, kar je bila gotovo zopet vaba za mnoge goste.

Toda tudi letos se je na žalost uresničil rek: ni žegnanja brez krvi. Tokrat je je bilo dovolj. Več fantov se je pozdravljalo z noži. Ali fantovsko obdelovanje z noži ni nič posebnega. To je na žalost tradicija in ljudstvo se zaradi tega niti preveč ne razburja, kajti pri fantovskih pretepih je po navadi toliko olajševalnih okoliščin, da dostikrat nihče ni kriv. Letos pa se je zgodil zločin, ki je razburil vso faro. Žrtev groznega dejanja je postal komaj 31-letni čevljarski pomočnik iz Markovcev, Jožef Zeleznik, po domače Lačnov Jože. V ponedeljek zjutraj so ga namreč našli nedaleč od Cvetkove gostilne v Bukovcih ležečega v mlaki krvi. Bil je še pri življenju, vendar brez zavesti. Zločinec mu je zadal z ostrino sekire strašno rano na glavi. Naravnost presekal mu je lobanjo. Popoldne je Zelenik izdihnil.

Čudno skrivnostno je to grozodejstvo. Pokojni je bil namreč izredno blagega mirnega značaja. Vse ga je imelo rado. Njegove prsi je dičil sokolski znak. Od ustanovitve sokolske čete l. 1923 pa do svoje smrti je bil Jože zvest in vzoren okol. O njegovih zadnjih poteh so znane naslednje podrobnosti: Pokojni Jože je bil v nedeljo zvečer v družbi domačih fantov v gostilni pri Rožmarinu v Markovcih Proslavljali so markovsko nedeljo. V gostilni ni bilo nobenega prepira in fantje so v veselem razpoloženju okoli 23. ponoči zapustili gostilno. Noč je bila izredno svetla. Sicer je navada, da gredo fantje v tujo vas v skupini, tokrat pa je Jože šel sam. Srečno je prispel v Stajnce, povasoval pod oknom, nato se pa vračal skozi Bukovce proti domu. Ker je bila v gostilni še luč, se je Jože oglasil, ali ker ni bilo gostov, je kmalu odšel. Njegova nadaljna pot z vsem dogajanjem pa je zavita v skrivnostno temo. O tej tragični smrti kražijo med ljudstvom najrazličnejše domneve. Čudno je, da nikdo ni slišal nobenega vpitja in da so ranjenca šele tako pozno našli. Verjetno je namreč, da je zločinec pobil nedolžno žrtev s prvim udarcem in da je ubogi Jože ležal že kaki dve uri, preden so ga slučajno našli.

Ljudje pravijo, da ni izključeno, da je postal Zelenik žrtev kakega neznanega tipa, ki se je slučajno priklatil na žegnanje. To domnevo bi potrjevalo dejstvo, da pri njem niso našli denarnice, čeprav jo je gotovo vzel seboj. So pa še druge domneve. Upati je, da se bo oblastvom kmalu posrečilo razbliniti temo in najti zločinca.

PRVO JEZERO NA DOLENJSKEM

Obsežna občina Leskovec pri Krškem je dosegla zadnje dni pravo senzacijo, o kateri se je spočetka le šušljalo in neverjetno odkimavalo, ki pa je na veselje mnogih postala resnična, tako, da je zapuščen in malo znan kraj pod vinskimi goricami Drenovca postal najzanimivejši in ima že sedaj od blizu in daleč sleherni dan več obiskovalcev. Igra narave je že neštetokrat preobličila zemeljsko površje, največkrat v nesrečo človeštva, tu pa obratno tako, da je postavila v idilično dolino ljubko jezero, nad katerim imajo veselje ne-le domačini, marveč tudi drugi obiskovalci.

Med Dednim vrhom in Drenovcem je tekel potoček imenovan "Smolinšček," ki ima svoj izvir v Ravnem. Po letošnji veliki noči pa so nekateri ljudje opazili počasno premikanje Dednega vrha. Izgledalo je, da hrib "drsi" v dolino počasi z vso zgornjo plastjo, z vsem drevjem in grmovjem vred. To drsenje zemeljskih plasti se je od dneva do dneva večalo in pokazalo tipičen zemeljski usad, ki je bil povzročen predvsem od obilnega deževja v zadnjem mesecu, delno pa tudi zaradi talnih skladov laporice, raz katero je hrib drsel.

V višini približno 100 m in v oddaljenosti kakih 500 m od imenovane dolinice ter v širini 200 do 300 m se je zemlja polagoma usedla in se kakor velikanski zemeljski plaz v obliki jezika zajedla v dolino. Premikale so se zemeljske mase, ki jih še ni mogoče točno ugotoviti, vendar pa jih samo približno lahko ocenimo na 700,000 kvadr. metrov. Silen pritisk z rušečega se Dednega vrha je dvignil nižje plasti kakor peno in jo je zasidral po vsej širini doline doslej že v višini 18 m in debelo 70 m.

Posledica je bila, da je zemlja docela zagozdila dolino in preprčila odtok še nikdar usahlemu potoku Smolinščku. Na mestu, kjer je bila doslej le dolinska košenina in nekaj drevja, pa je pričelo rasti jezero, ki se je dan za dnem večalo. Voda je preplavila parcele posestnikov Tratnika Alojza z Rake, Sotlerja Jožefa iz Drenovca, Pirca Janeza iz Drenovca in Šviglja Janeza iz Senuš. Ker je dolina postala zaprta od vseh strani, je v idilični okolici voda narasla v pravo jezero, ki meri danes v dolžino svojih 550 do 600 m in v širini do 150 m. Ljubko sliko tega jezera kvarijo sedaj edino še nekateri nad gladino štrleči vrhovi dreves, katerih pretežni del se nahaja že v 9 meterski jezerski globini.

Ker se zemlja polagoma še vedno z Dednega vrha useda in v strugi usada ni prostora, je pričakovati, da bo pritisk dvignil še ostale plasti, na že obstoječi naravni nasip in tako dolino tako močno zajezil, da bo jez zdržal tudi najmočnejši vodni pritisk. S tem bi dobila občina zavidanja vredno lepo stalno jezero, za 1000 odst. pa bi bila povečana tudi vrednost okolice same. To domačini dobro vedo in bodo gotovo znali biti tolikanj podjetni, da bodo po potrebi, katere pa zaenkrat še ne predvidevajo, znali vsak odtok preprečiti, ker je vsem razumljivo, da bi jim jezerska voda, ki je izredno čista, znala donašati tisočkrat večje koristi, kakor pa dolinska košenina in leščina. Povsem gotovo pa je pričakovatit da bo v primeru take potrebe z modrimi ukrepi in pametnimi nasveti sodelovala tudi občina, v katere območju je novo jezero. Zanimivosti tega usada se predočijo v vsem obsgu, ako se popnemo na vrh še preostalega Dednega vrha do lomne črte, kjer se je zemeljski plaz utrgal in drsel po talnem skladu laporja. Vsi znaki kažejo, da je voda dospela med plast laporja in na njem nanizane ilovnate plasti zemlje, razrahljala zvezo in povzročila drsenje. Nekateri si ta prirodni pojav razlagajo, kakor da bi bil povzročen morda od udora kake podzemske votline. Če bi bilo res tako, potem bi se zemlja resnično pogreznila in se zdrsela v dolino. Dobro je vidna sled plaza, ki se pomika navzdol, vidni pa sta v plazu samem še dve večji kotanji v obliki ribnikov, polni sinje zelene vode, ki se mora sčasoma preliti v spodnje glavno jezero.

BLAZNIKOVA
Pratika
za leto 1937
Cena 25c
s poštnino vred.
"Glas Naroda"
216 West 18th Street
New York, N. Y.

RAD BI IZVEDEL — kje se nahaja IVAN LAVRIČ, kovač, doma iz Loškega potoka. Lansko leto je delal nekje v državi New Hampshire. — Ako kateri rojakov ve za njegov naslov, ga prosim, da mi sporoči, ako pa sam čita te vrstice, naj se pa sam oglasi. — FRANK BARTOL, 87 Maple St., Richwood, W. Va.

(2x)

"GLAS NARODA"
pošiljamo v staro domovino. Kdor ga hoče naročiti za svoje sorodnike ali prijatelje, to lahko stori. — Naročnina za stari kraj stane $7. — V Italijo lista ne pošiljamo.

Peter Zgaga

PRVO SREČANJE

Na pot se podajam brez vsakih načrtov. Nisem namreč eden tistih, ki vse naprej natančno zasnujejo in določijo, naposled jim pa — kot pravimo — "trajtenga unese".

Danes sem v Johnstownu, kje bom jutri, pa sam Bog ve.

Mogoče v Pittsburghu, v Clevelandu, Chicagu, Waukeganu ali visoko gori na Willardu, kjer gospodinjita in gospodarita Olga in Mirko, in mi je bilo naročeno, da ju moram obiskati.

V Johnstown sem dospel kakor tujec v Jeruzalem — brez vsakega naslova in brez vsake smernice — če izvzamem košček papirja, kamor mi je začrtal prijatelj Hudé, v katero smer vozijo kare proti Moxhamu in Conemaugh, češ, da tam žive naši ljudje.

Moxham mi je bil do danes španska vas, istotako tudi Conemaugh. V morju mojega spomina se je kar iznenada združilo dvoje imen, ki sta v resnici združeni že nad trideset let: Pajk—Conemaugh.

Da, Pajk, k Pajku bom stopil; on je v tem mestu edini, s katerim sem se bil po svetovni vojni osebno seznanil.

Franklin štrit kara vozi v tisto smer. Na obeh straneh tovarne in plavži, le na desni ni dobre pol milje nobenega poslopja, pač pa črn nasip. Pol milje dolg črn nasip; trideset čevljev visok in trideset čevljev širok. Sam premog, premog, premog. Jeklarski baroni so si ga pozimi preskrbeli in ga nagrmadili, boječ se edinega orožja, ki jim more do živega — štrajka. K sreči je bila pa pogodba med majnerji in premogovnimi mogotci obnovljena, in bo nekaj časa mir. Mogoče mir brez zaslužka tudi za ubogega majnerja, ki bo moral potrpežljivo čakati, da bodo ogromni "furnesi" pozrli in prebavili milijone in milijone ton nakopanega rezervnega premoga.

Pri mostu, vodečem proti levi, se kara ustavi. Samo dva pasažirja sva dospela do zadnje postaje — ljubko štirinajstletno dekletce in jaz.

Ko mi je dajal motorman navodila, kam naj grem in kam naj se obrnem, se mi dekle ponudi za spremljevalko, češ, da je tudi ona namenjena v Conemaugh.

— Pa poznaš tam kakšnega človeka? — jo vprašam, ko sva jo korajžno mahala preko mostu.

— Seveda, — pravi, — vse poznam.

— Tudi Pajka?

— Šur, Mr. Pike prodaja ure, demante, zlatnino in radio-aparate. Bom že pokazala.

Pod nama je tekla nekoč tako razdivjana, sedaj pa tako mirna in pokorna Allegheny reka.

— Odkod pa si? — me vpraša.

— Iz New Yorka.

— Iz New Yorka! — se začudi. In v njenih mladih nedolžnih očeh je zaplamtel ogenj hrepenenja po nečem, sicer slutenem toda neznanem.

— Oh, kako rada bi bila v New Yorku. Tukaj je vse tako prašno in umazano. Le poglejte, — je pokazala na očrnele traverze ob mostu in na črne strehe Conemaugha. In je v zadregi, kakor gospodinja, če stopi tujec v njen nepospravljen dom, dostavila: — Kar sram me je. Toliko sem že slišala o New Yorku. Tam mora biti lepo, kaj ne?

— Oj, dekletce, — sem zaželel, — da bi vsaj nikdar ne spoznala New Yorka! Da bi ga nikdar tako ne poznala, kot ga poznamo mi, ki smo v ameriškem Babilonu doma. Bodi srečna in zadovoljna v svojem črnem in prašnem kraljestvu in ne sili v blesteče velikomestno močvirje.

Tako sem si mislil in ji želel, rekel pa nisem ničesar, ker sva medtem že dospela preko mostu.

— Tukaj je Mr. Pike, — pravi in mi pokaže na Main Streetu hišo šty. 24.

SMRTNA KOSA

V Leadsville, Colo., je umrl Marko Rus, star 65 let in rojen v Dragomlji vasi v okolici Suhorja pri Metliki v Beli Krajini. Zapušča ženo, pet sinov in dve hčeri. — Dalje je tam umrl John Vidrih iz Dobrega polja na posledicah operacije. Zapušča ženo in več otrok.

OBISK

V našem uredništvu se je zglasil odlični odvetnik in jugoslovanski konzul Mr. Kosto Unković.

Mr. Unković potuje na obisk v svojo domovino, od koder se namerava po nekaj mesecih zopet vrniti na svoje mesto v Pittsburgu.

Mr. Unkoviču želimo srečno pot in veselo zabavo v domovini.

OPERA V NEW YORK HIPPODROME

The Hippodrome Opera Co. prireja vsak večer v Hippodreme gledališču na 6th Ave in 43rd St. svetovno znane opere po ljudskih cenah, namreč po 50 centov, 77 centov in $1.—

Opere prihodnjih dni so naslednje:

14. maja La Traviata; 15. maja Cavaleria Rusticana in Pagliacci; 16. maja Carmen; 21. maja Aida; 22. maja Il Trovatore in 23. maja Lucia di Lammermor.

Ob delavnikih je pričetek ob 8.15, ob nedeljah pa ob 8. zvečer.

PRIČA O STRAHOVLADI V HARLANU

Richard Tackett (desno) je pred senatnim odborom, ki preiskuje prikrajšave državljanskih pravic, izpovedal, da ga je sin lastnika rudnika v Harlanu, Ted Creech, najel da s 15 kosi dinamita ubije nekega unijskega organizatorja.

KRATKA DNEVNA ZGODBA

ČUDOVITI POGREB RUDARJA LIPNIKA

Zdaj je natančno vedel, da je mrtev. S šivanko se je močno zbodel v prst, ne da bilo priteklo le kapljice krvi. Drugi so stali okrog njega, njegova žena, otroci, zdravnik, svakinja. Pokazal jim je roko, ker mu menda niso verjeli; pomolil jim je roko z majceno ranico, ki iz nje ni pritekla kri kakor sicer, kadar se je Lipnik urezal. Spet in spet je pokazal roko, da bi videli vsi, predvsem pa zdravnik, ta nejeverni Tomaž.

Slednjič so vsi hkrati prikimali. Tudi zdravnik je prikimal. Lipnik je bil zadovoljen. Pogledal je skozi okno, na cesto zakaj v Lipnikovo sobo si mogel priti kar tako, ne da bi stopil na stopnice. Zatorej je videl tudi ljudi, ki so se bližali hiši.

"Je že čas," je dejal, "pripravite se; že gredo!"

Govoril je kar slovniško pravilno, kar je storil le, če je bil z gosposkimi ljudmi skupaj. Danes mu to ni bilo težko in sploh mu je bilo vse dosti laže.

"Lenart, kaj ne, tisto lepo obleko naj oblečem," je dejala žena. Prijazno ga je gledala.

"Kajpa. In otrokom obuj pražnje čevljčke."

Žena je odšla s svakinjo in z otroki ven. Ostal je le zdravnik. Usedel se je v naslonjač ob oknu in je obrnil obraz k cesti. Lipnik se je čudil, da se je nenadoma pokril s cilindrom, ki je bil zraven na predalniku.

"Ali je že tako daleč, gospod doktor?"

"Seveda, dragi moj. Kar ven poglejte!"

Lipnik se je dvignil v postelji. Težko je šlo.

"O, koliko jih je, gospod doktor! Kako me pa to veseli! Gospod ravnatelj rudnika je tudi prišel in še dva uradnika in tamle zadaj gredo že gospod župnik."

Zvonovi so začeli zvoniti, oglasil se je celo veliki zvon, čigar zvonjenje, kakor je Lipnik še iz šolskih časov vedel, je stalo nekaj klovačev več. Stal je v sobi v pražnji obleki; imel je trd ovratnik in ker ga ni bil vajen, je težko obračal vrat sem in tja. Bal se je iti ven, a njegova žena je previdno odprla vrata in rekla:

"No, Lenart, kaj te ne bo? Lej, vsi te že čakajo!"

Pristopila je k njemu in ga potegnila k ogledalu. Z roko mu je šla po temnem snknu obleke:

"Kar čeden si videti. Lenart, to boš ljudem všeč!"

Lenart jo je pogledal. Kako ji je bil hvaležen! Vendar se je brigala zanj; le opazil ni tega tako kot zdaj. Dan na dan sta živela v isti vpregi in naglici; od jutra do noči, komaj da sta utegnila pogledati drug drugemu v obraz.

Prijela ga je za roko in ga odvedla v ozko vežo. Ker so bili na obeh straneh ljudje, je bila videti veža še ožja. Mrmranje se je poleglo, ko je stopil Lipnik skozi vrata. Ministranti so zunaj na cesti zapeli pesem. Ko je bil še fantič, je tudi on tako pel, a odtlej je minilo že toliko let!

Lipnik je stopal skozi ulico črno oblečenih ljudi. Tam ob ograji stopnišča je stal sosed s svojo ženo, zadaj trgovec, s cilindrom v roki. Potem je videl dolgo vrsto rudarjev in pred vozom na cesti je bil ravnatelj in oba uradnika, ki so se jim krasno blesteli gumbi na uniformi. Tudi rudarji so bili v uniformi. Saj je vse poznal. Pozdravili so ga, a ko jim je hotel seči v roko, je pristopil župnik in ga odvedel po stopnicah na voz. Cvetje in venci so bili na vozu; kar grmada rož. Z nekaterih vencev so viseli trakovi z napisi.

"Lipnik, sedite!" je prijazno dejal župnik, ko se je Lipnik še obotavljal. Bal se je, da ne bi rož pomečkal, a ko ga je brž nato župnik v drugo pozval, se je usedel med cvetje. Prekrasno so dehtele rože in tako nežne so bile; posebno lepe so bile tiste, voščene vrtnice rudarjev s tretjega oddelka. "Nekoč je bil tovariš . . ." je bral na traku, ki mu je ležal pri nogah.

Kako lepo zvonijo zvonovi, si je mislil Lipnik, ko je sprevod krenil iz ulice in zavil na široko cesto. Videl je številne izložbe, kjer je bilo toliko reči za občudovanje. Ljudje so stali pred njimi in se odkrivali, ko se je iLpnik peljal mimo. Začudeno jim je odzdravljal. Na križišču je voz obstal in ko se je Lipnik okrenil, je šel trgovec delikates čez trg. Podal mu je košaro raznih poslastic, konzerv, klobas in jabolk na voz. Lipnik si ni nikoli v življenju mislil, da bi kdaj dobil take odbre stvari. Zahvalil se je trgovcu, ki se mu je zdel prej vedno tako ošaben in gosposki, rekoč: "To je pa veselje! Pa otročički bodo gledali, ljubi gospod! Zares toliko cvetja in vencev in zdaj še te dobre reči!"

Obrnil se je nazaj in je hotel ženi pokazati to darilo, a sprevod je bil zaostal, da poedinih obrazov niti spoznati ni mogel več. Videti je bilo, kakor da gredo za njim, vendar je bila razdalja vedno večja. Le nekaj ljudi je stopalo še za vozom a tudi ti so polagoma bolj in bolj zaostajali. Poslednji, ki ga je Lipnik spoznal, je bil rudar Jožef iz drugega oddelka. Poklical ga je z imenom, ker se je bil nečesa domislil, ko je zagledal Jožefa. A stari rudar jo le zmajal z glavo in pomahal z roko, češ: "Kar pelji se, Lipnik, le kar naprej, sicer ne prideš . . ."

Lipniku je bilo pusto in kar zapuščen je bil sredi sijaja rož in vencev. En sam človek je šel še z vozom: to je bil župnik. A tudi ta je obstal, ko je bilo mesto že daleč zadaj, in je dejal:

"Zbogom, Lipnik! Na pot k Bogu morate pa kar sam!"

"Vem, gospod župnik. Lepo zahvaljeni za lepi pogreb! A še nekaj bi vprašal . . ."

Lipnik je zajecljal; kar ni se mogel spomniti pravih besed, a župnik je uganil vprašanje: "Če bi smel vzeti s seboj vse te lepe reči? Le! A zdaj jih boste morali sami nositi, ker vzamem jaz voz s seboj."

In Lenart Lipnik si je izbral najlepši venec, tistega s trakom od rudarjev. V žep si je dal tudi nekaj jabolk Drugo naj bi dobili otroci in žena.

In ko stopa sam po cesti navkreber, zagleda spet Jožefa pred seboj. Tedaj obstane in srce mu začne silno utripati. Seže v žep in da Jožefu jabolko; nato spet seže v žep in mu da drugo jabolko in tretjega in četrtega. Ima samo štiri. Toda Jožef zmaje počasi z glavo: ,

"Ne Lenart, tisto so bili krompirji, pa ne jabolka."

Rudar ga strogo pogleda.

Lipniku plane vročina v glavo. Odloži jabolka, odloži venec s trakom in steče nazaj po poti, teče po praznih cestah ko preganjana zver, teče na svojo njivo. Tu je še koš in motika. In koplje in koplje, težko koplje, zakaj njegova njiva ni dosti dajala. Dokler ni koš poln.

"Za pol centa ga je," zamrmra Lipnik predse, "prav toliko, kolikor sem ga takrat Jožefu vzel iz njegove njive, ko ni bilo na moji drugega ko krompirjevica. Prav toliko ga je bilo."

Koš si da na pleča in steče nazaj. Teče dalje in dalje, kolikor le more. Že so hiše zadaj. Začenja se široka cesta. Plane naprej,, se opoteče, a ko pride tja, odkoder je bil prej stekel nazaj, ležijo ondi le še jabolka in venec. Jožef pa je izginil.

Tedaj ga začne daviti groza. Zakliče v daljavo, v samoto, ki je okrog njega, izkrci svojo krivdo, edino krivdo svojega življenja.

"Jožef, saj ga imam, nesem ti ga, tu imaš krompir! Slišiš, nikar me ne zapusti, tak ne morem iti pred Boga, ali ne sprevidiš tega? Takrat je bilo hudo, veš, i notročički so bili lačni. Moja njiva je bila prazna, le nekaj krompirčkov je bilo v njej, pa sem ti ga vzel. Saj si ga ti imel zadosti! Ali me slišiš? Reci, no, besedico!"

Nihče ne odgovori Lipniku.

Znoj mu je kapljal s čela. Pustil je lepi venec s trakom, pustil je jabolčka ob cesti in je klical Jožefa, ki je izginil.

"Zatožil me bo Gospodu, zatožil me bo . . ." je zašepetal in sopihal po široki cesti navkreber. Kamorkoli so mu segle oči; nihče ni šel za njim, nihče mu ni prihajal nasproti.

Tako je tekel dalje ure in ure in dneve in mesece in leta. Pot je bila vedno bolj strma, skozi meglo je vodila in breme na plečih je bilo vedno težje.

Dokler se ni čez neskončno dolgo časa umaknila siva megla in se je prikazala svetloba in so se prelivali glasovi okrog njega. Pred njim se je odprlo mnogo vrat in zvonovi so zvonili in tudi tisti veliki zvon je donel, ki je bilo treba za njegovo zvonenje več plačati v mestu.

VELIKA POVODENJ V WASHINGTONU

Na sliki vidimo veliko vojaško letališče v Anacosia, blizu Washingtona ob času poplave reke Potomac.

Zgodovinski tobakarji.

V okviru svetovne pariške razstave bo poseben oddelek, kjer bo razstavljeno vse, kar se nanaša na tobakarstvo in na njegovo zgodovino v teku 400 let. Lahko si mislite, kakšne strašne množine cigar vseh vrst od začetka do danes bo tamkaj razstavljenih, koliko cigaret in vrst tobaka, starih pip, knjig in slik! Središče vse razstave bosta dve sliki, ki bosta baje posebno privlačni za vse, ki bodo prišli gledat razstavo. Tukaj bo stal portret vojvode Filipa Vendonskega, ki velja za nekakega pokrovitelja starih tobakarjev Evrope. Na drugi sliki pa so naslikane tri lepe gospodične v širokih krilih na obroče, ki imajo v ustih dolge pipe, iz katerih puhajo. Včasih so namreč tudi ženske kadile pipe.

Na razstavi bo razvidna vsa zgodovina razvoja tobakarstva v Evropi. Tudi ime nikotin ima svojo zgodovino. Leta 1560 je flamski trgovec prinesel v Evropo nekaj tobakovih listov ter jih na Portugalskem poklonil francoskemu poslaniku na portugalskem dvoru Jeanu Nicotu. V Ljubljani pa se je takrat mudil francoski vojvoda Filip Vendonski, katerega je Nicot poučil, kako se taka stvar kadi. Vojvoda je takoj začel kaditi ter je bil ves navdušen, ko mu je zelišče tako dišalo. Ko se je vojvoda vrnil v Pariz, je tamkaj začel navdušeno razširjati kajenje. Najprej je za kajenje navdušil kraljico Katarino Medicejsko, katera je začela vneto puhati iz pipe. Kmalu je puhal ves dvor z vsemi dvorskimi gospodičnami vred. Takrat so ljudje mislili, da tobak pomaga zoper najrazličnejše bolezni. To so naglašali tudi nekateri pisci, ki bodo njihove knjige tudi razstavljene na razstavi.

Kmalu pa so se začeli na Francoskem in zunaj Francije zbirati hudi sovražniki kajenja. Francoski kralj Ludvik XIV., ki ga je večkrat bolela glava, ni mogel prenašati tobakovega dima, zato je kajenje na svojem dvoru prepovedal. Nekega dne pa je sam šel na sprehod in je v nekem kotičku nenadno našel kraljevske princezinje in neko vojvodinjo, ki so vneto kadile pipo. Od tistega časa je rad zamižal na eno oko ter tobakarjev ni več tako hudo preganjal. Pač pa je njegov osebni zdravnik Fagon napisal veliko delo, kako tobak krajša človeško življenje.

Hujše kakor na Francoskem so začeli preganjati tobakarje na Angleškem, kjer je zlasti kralj Jakob 1. leta 1604 izdal sam knjigo zoper tobak ter je v tej knjigi pozivljal vse prebivalce zemlje, moške in ženske, naj se varujejo tega peklenskega zelišča. Kmalu pa so se oblasti prepričale, da je boj zoper to strast skoro odveč, ker te strasti ne bo mogoče več zatreti. Pač pa se je našel francoski minister, kardinal Richelieu ki je tobakarje zagrabil od bolj praktične strani ter pri tej priliki močno pomagal državni blagajni. Ta državnik je namreč tobak močno obdavčil, kar so nato posnemali vsi državniki sveta in je danes tobak povsod močno obdavčen.

Knjigarna "Glas Naroda"

216 West 18th Street New York, N. Y.

IGRE

ANTIGONE, Sofoklej, 60 strani ..... .30
AZAZEL, trdo vez. ..... 1.—
razširana .80
BENEŠKI TRGOVEC. Igrokaz v 5. dejanj.... .60
Klasične igre najslavnejšega dramatika, kar jih pozna svetovna literatura. Dela je prevedel v krasno slovenščino nas najbolj ši pesnik Oton Župančič.
CYRAN DE BERGERAC. Herolčna komedija v petih dejanjih. Trdo vezano 1.70
ČRNE MASKE
Spisal Leonid Andrejev. 32 str. Cena .... .35
Globoka ruska drama je podana v jako lepem slovenskem prevodu.
EDA, drama v 4. dejanjih ..... .60
GOSPA Z MORJA, 5. dejanj ..... .75
KREUTZERJEVA SONATA
Spisal L. N. Tolstoj. 136 strani. Cena.... .60
S čudovitim mojstrstvom priklene Tolstoj v tem romanu bralca nase. Mukoma doživljamo prizor za prizorom, grozovitost za grozovitostjo do strašnega konca.
LJUDSKI ODER:
5. zv. **Po 12 letih**, 4. dejanje ..... .60
MAGDA. Spisal Alozij Remec. 86 strani. Cena...45
Žaloigra ubogega dekleta v dvanajstih prizorih. "To je britka, globoka zgodba ženske, ki trpi, pada in odpušča in umira po krivdi moža."
MARTA, SEMENJ V RICHMONDU, 4. dej. .. .30
MOGOČNI PRSTAN. Milčinski, 52 strani .... .35
NAMIŠLJENI BOLNIK. Moliere, 80 str. ..... .50
OB VOJSKI. Igrokaz v štirih slikah ..... .30
OPOROKA LUKOVŠKEGA GRAJŠČAKA
47 strani. Cena ..... .30
Ta veseloigra znanega češkega pisatelja Vrhlickega je namenjena predvsem manjšim odrom.
PETRČKOVE POSLEDNJE SANJE
Spisal Pavel Golja. 84 strani. Cena ..... .40
Božična igra v štirih slikah, primerna za večje odre.
POTOPLJENI ZVON
Spisal Gerhart Hauptmann. 124 str. Cena...50
Dramatska bajka v petih dejanjih.
PEPELUH, narodna pravljica, 6. dejanj .2 str. .35
REVIZOR, 5. dejanj, trdo vezana ..... .75
R. U. R. Drama v 3. dejanjih s predigro. (Čapek). Vezano ..... .45
ROKA V ROKO ..... .30
MACBETH, Shakespeare. Trdo vezano. 151 str. Cena: mehko vezano .... .70 Vez..... .90
OTHELO, Shakespeare. Mehko vezano ..... .70
SEN KRESNE NOČI, Shakespeare. Mehko vezano. Cena ..... .70
SKOPUH, Moliere, 5. dejanj, 112 str. ..... .50
SPODOBNI LJUDJE ("ŽIVETI")
Spisal F. Lipovec. 40 strani. Cena ..... .30
To je ena izmed petih enodejank, čijih dejanje se vrši pred svetovno vojno. Namen ki ga je imel pisatelj, nam odkriva na čelu knjige z besedami: — Ni strašnejše od zdravilo, kar ti dajem.
TESTAMENT
Spisal Ivan Rozman. 105 strani. Cena.... .35
Ljudska drama v štirih dejanjih. Vprizoritev je omogočena povsod, tudi na takih odrih, ki ne zmorejo za svoje predstave prevelikih stroškov.
TONČKOVE SANJE NA MIKLAVŽEV VEČER
Mladinska igra s petjem v 3. dejanjih .... .60
ZAPRAVLJIVEC, Moliere, 3. dejanja, 107 str. .50
ZGODOVINSKE ANEKDOTE. Cena ..... .30
ZA KRIŽ IN SVOBODO. Igrokaz v 5. dejanjih .35
ZBIRKA LJUDSKIH IGER.
3.snopič. **Mlin pod zemljo, Sv. Neža, Sanje** .60
13. snopič. **Vestalka, Smrt Marije Device, — Marjin otrok** ..... .30
14. snopič. **Sv. Boštjan, Junaška deklica,— Materin blagoslov** ..... .30
15. snopič. **Turki pred Dunajem, Fabjola in Neža** ..... .30
20. snopič. **Sv. Just, Ljubezen Marijinega otroka** ..... .30

PESMI in POEZIJE

AKROPOLIS IN PIRAMIDE ..... .80
BALADE IN ROMANCE, trda vez..... 1.25
broširana 1.—
KRAGULJČKI (Utva) ..... .65
BOB ZA MLADI ZOB, trda vez ..... .40
MOJE OBZORJE. (Gangl) 1.25
NARCIS (Gruden), broš. ..... .30
NARODNA PESMARICA. Cena ..... .50
POLETNO KLASJE. Cena ..... .50
PRIMORSKE PESMI, (Gruden), vez. ..... .35
SLUTNE (Albrecht), broš. ..... .30
POHORSKE POTI (Glaser), brošrano ..... .30
STO UGANK (Oton Župančič) ..... .50
VIJOLICA. Pesmi za mladost ..... .60
ZVONČKI. Zbirka pesmij za slovensko mladino. Trdo vezano ..... .90
ZLATOROG, pravljice, trda vez ..... .60
ŽIVLJENJE
Spisal Janko Samec. 109 strani. Cena..... .65

PESMI Z NOTAMI

MEŠANI IN MOŠKI ZBOR
Ameriška slovenska lira. (Holmar) ..... 1.—
Orlovske himne. (Vodopivec) 1.20
Pomladanski odmevi, 11. zv. ..... .45
SLOVENSKI AKORDI
22 mešanih in moških zborov, uglasbil Karl Adamič ..... Cena 1.50
PLANINKE
Pesmi za sopran, alt, tenor in bas, uglasbil J. Laharnar ..... Cena 1.20
MOŠKI ZBOR
Gorski odmevi. (Laharnar) 2. zvezek ..... .45
Trije moški zbori. (Pavčič)
Izdala Glasbena Matica ..... .40
DVOGLASNO
Naši himni ..... .50
MLADINI
Osem mladinskih pesmi ob 100 letnici rojstva Fr. Levstika s klavirjem ali harmonijem. Uglasil Emil Adamič ..... Cena 1.—
MEŠANI ZBORI
Trije mešani zbori. Izdala Glasbena Matica .. .45
RAZNE PESMI S SPREMLJEVANJEM:
Domovini. (Foester) Izdala Glasbena Matica .. .40
Gorske cvetlice. (Laharnar)
Četvero in petero raznih glasov ..... .45
V pepelnični noči. (Sattner)
Kantanta za soli, zbor in orkester. Izdala Glasbena Matica ..... .75
Dve pesmi. (Prelovec). Za moški zbor in bariton solo ..... .20
MALE PESMARICE
Št. 1. **Srbske narodne himne** ..... .15
Št. 1a. **Što čutiš, Srbine tužni** ..... .15
Št. 11. **Zvečer** ..... .15
Št. 13. **Podoknica** ..... .15
Slavček, zbirka šolskih pesmi. (Medved) ..... .25
Lira. Srednješolska, 1. in 2. zvezek po..... .50
Troglasni mladinski zbor primeren za troglaser ženski ali možki zbor. 15 pesmic. (Pregel)..1.—
MEŠANI IN MOŠKI ZBORI. (Aljaž) —
3. zvezek. Psalm 118; Ti veselo poj; Na dan; Divna noč ..... .40
6. zvezek. Opomin k veselju; Sveta noč; Stražniki; Hvalite Gospoda: Občutki; Geslo ..... .40

CERKVENE PESMI

Domači glasovi. Cerkvene pesmi za mešan zbor 1.—
Tantum Ergo (Premrl) ..... .50
Mašne pesmi za mešan zbor (Sattner) ..... .50
Pange Lingua Tantum Ergo Genitori (Foerster) .50
K svetemu Rešnjemu telesu (Foerster) ..... .40
Sv. Nikolaj ..... .60
10 EVHARISTIČNIH PESMI
Za mešani zbor ..... Cena 1.—
MISSA in Honorem St. Josephi, Kyrie
Cena 1.—
HVALITE GOSPODA
Pesmi v čast svetnikom, mešan zbor....Cena 1.—
PRILOŽNOSTNE PESMI
za izvan cerkvene in društvene slavnosti, sestavil A. Grum. Mešani in moški zbori...Cena 1.—

NOTE ZA CITRE

Koželjski. Poduk v igranju na citrah, 4 zvezki 3.50
Buri pridejo, koračnica ..... .20

NOTE ZA TAMBURICE

Slovenske narodne pesmi za tamburaški zbor in petje (Bajuk) 1.30
Bom šel na planince. Podpuri slov. narodnih pesmi (Bajuk) ..... 1.—
Na Gorenjskem je fletno ..... 1.—

RAZGLEDNICE

Newyorške. Različne, ducat ..... .40
Iz raznih slovenskih krajev, ducat ..... .40
Narodna noša, ducat ..... .40
POSAMEZNI KOMADI po ..... 5 centov

Naročilom je priložiti denar, bodisi v gotovini, Money Order ali poštne znamke po 1 ali 2 centa. Če pošljete gotovino, rekomandirajte pismo.

KNJIGE POŠILJAMO POŠTNINE PROSTO

Naslovite na: —

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
216 WEST 18th STREET
NEW YORK, N. Y.

Uboga mala Veša

ROMAN IZ ŽIVLJENJA — ZA "GLAS NARODA" PRIREDIL: I. H.

6

Gilman, nekaj let vdovec, je bil na glasu kot eleganten lahkoživec, o katerem so ljudje marsikaj nečednega pripovedovali. V svojem poklicu je bil izvanredno vesten; bil je bistroumen jurist, sijajen govornik poln duhovitosti in šale, pri tem zelo privlačne prijaznosti in zanimive zunanjosti, tako da si je marsikatera dama želela ž njim deliti življenje.

Toda na drugo ženitev sedaj še ni mislil, ker mu je prvi zakon nalagal mnogo prisilnega in neprijetnega. Njegova žena je bila dolgo bolehna, dokler ni prišla smrt kot rešiteljica. Tekom žalnega leta si je privoščil daljši dopust, katerega je, ker je bil zelo premožen, preživel v najelegantnejših kopališčih sveta.

In ko se je vrnil, se je vrgel v družabno življenje, katerega ni mogel pogrešati, v katerem pa je bil junak in njegovo nečimurno srce je bilo zelo dostopno ženski priliznjenosti.

Njegova navada, da je življenje vzel z lahke strani, je gospej Otiliji ugajala in pogosto je svojemu, po njenem mnenju, mnogo preveč skopušnemu možu pripovedovala o dr. Gilmanu, kako se ne zmeni za denar, temveč da ga s polnimi rokami razsiplje.

Otilija pa je prezrla, da je imel dr. Gilman veliko premoženje in je po svoji ženi podedoval še mnogo večje, medtem ko je moral njen mož računati samo s svojimi dohodki, ki pa so bili tudi zelo obilni.

Zato je bilo v hiši dr. Ludvika Aschenbacha vedno toliko prepira. Po mnenju gospe Otilije jo je držal preveč tenso; nikdar ni izhajala z denarjem, ki ga ji je dajal.

In — samo v šali — se je o tem pritožila pri dr. Gilmanu ko ga je slučajno srečala v pisarni, kamor je prišla po Ludvika.

"Barbar je, milostljiva gospa! Pri lepih ženah mož ne sme računati! Saj jaz ne bi!"

Smeje, da so se ji zalesketali beli zobje, mu obrne temni lepi obraz.

"Da, vi, dragi doktor, vi! Toda slednjič je vsak mož proti ženi, seveda proti svoji ženi, gnjus! Slišiš, gnjus —"

Svojega moža potegne za ušesa in ga lahno vdari po plečih. Nato pa mu s koketno kretnjo ponudi roko, v katero — v navzočnosti svojega tovariša ni mogel storiti drugega — položi bankovec za sto mark.

Otilija bankovec zgane in ga spravi v svojo ročno torbico.

"Hvala, Ludvik, in besedo "gnjus" prekličem," se mu smeje ter koketno pogleda dr. Gilmana.

"Ali greš Ludvik?"

"Ne, Otilija, žal, da ne morem. Rešiti imam še nekaj zelo nujnih zadev — me tudi vodi v mesto. Spodaj že čaka avtomobil."

Prijetno razgovorjena ura je skončala to spremstvo in oba sta med seboj našla veliko naklonjenost.

V tovarišu svojega moža je spoznala ljubeznivega lahkoživca, on pa v njej moderno, nepremišljeno ženo, ki je rada komu ugajala in ki ni bila prav nič primerna žena za resnega, vestnega prijatelja.

Z obljubo, da to nepričakovano srečanje ne bo zadnje, sta se ločila.

V resnici je temu srečanju sledilo kmalu drugo in je o tem povedala svojemu možu. Ko pa je Vilkotu Gilmanu na njegovo prošnjo privolila v čajanko v njegovem elegantnem stanovanju, so njena usta o tem molčala; in molčala so še posebno o sledečih obiskih.

Gospa Otilija je pri prijatelju iskala razvedrila in odvrnitve od vsakdanjosti svojega življenja; tako se je opravičevala sama pred seboj. Ako pa je postalo kaj več, kdo je bil kriv?

Vilko Gilman je vtrgal, kar je cvetelo ob njegovi poti. Kmalu je začutil, da je ta žena hotela zanj cveteti. Pri sebi pravi, ko je spoznal njeno željo po ungajanju in njeno požejenje, da bi vsakemu drugemu zletela v naročje. S tem je potolažil nastajajoče očitke vesti, da mu hiša tovariša in prijatelja ni bila sveta.

Pogosto mu je povedala, da se v svojem zakonu čuti do smrti nesrečno, da je njen mož ne razume in da še stanuje z možem pod isto streho samo zaradi otrok in da vsakdo hodi svojo pot. Tako svojemu prijatelju ni ničesar vzel.

Kmalu je tudi izprevidel, da resni, zelo vestni mož in hudomušna, vživanja poželjiva ter površna Otilija, ki je bila kot prijateljica sicer pikantna in prijetna, kot žena pa nesposobna, nista bila pravi zakonski par — —

Ko bi Otilija vedela, da je njen brat odkril njeno skrivnost svojega prijatelja ne bi pozdravila s tako lahkim srcem. In prijatelj ji še očita:

"Skoro eno uro te že čakam."

Dobrotno mu s svojo skrbno negovano roko boža gube na čelu.

"Ne bodi hud! Pri najboljši volji nisem mogla iti od hiše. Najprej se mimela obisk — gospo baronico Borman, ki mi je prinesla nekaj zelo zanimivih motic, toda o tem pozneje. Potem, ko sem jo srečno odpravila, se je na pozorišču prikazal še brat, s katerim pa nisem bila posebno obzirna. Pred vsem pa sta me zadrževala otroka, ker sta na vsak način hotela z menoj na postajo. Verjemi mi, da je pri meni pogosto zelo težko."

Ako je gospa Otilija hotela, je mogla biti očarljiva in tukaj je to hotela. Tako ji je bilo prijetno, da je ta mož, katerega so ženske tako poželele, sedaj njen. Metulja si je hotela tako dolgo obdržati, dokler bo šlo.

"Zelo mi je žal za izgubljeno uro, moj dragec! Tako sem se veselila na to popoldne!" Priliznjeno se privije k njemu ter išče njegove ustnice. S strastjo pritisne življenja polno ženo k sebi.

Toda danes je morala prezgodaj oditi, da pride točno na postajo.

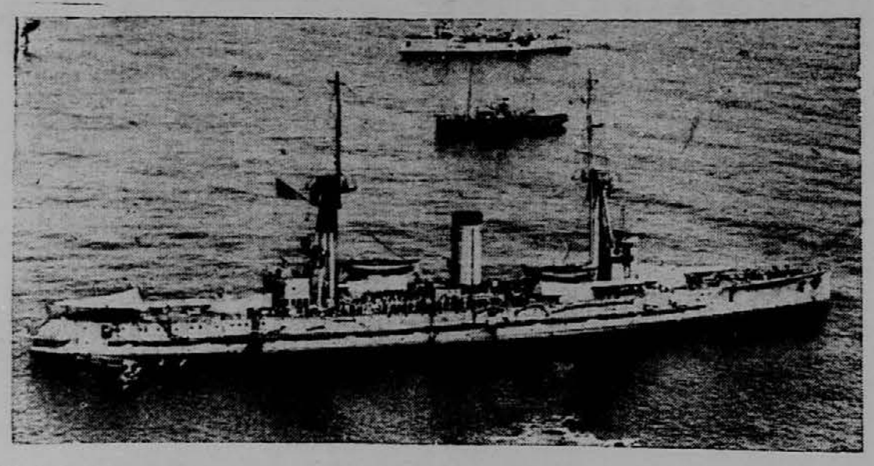
"Zelo brezobziren je Ludvik da — —"

". . . ti tretjega otroka naprti na vrat, da," pravi Vilko Gilman in se ji nasmeje, "toda bodi pravična — drugače v resnici ni šlo! Tvoj mož mi je o tem govoril," skonča z resnim glasom.

"O cirkusovem otroku?" Zaničljivo dvigne rame. "Tukaj pa bom nekaj dobila, kar bom morala vzgajati —"

(Dalje prihodnjič.)

POTOPLJENA FAŠISTIČNA BOJNA LADJA



Na sliki je bojna ladja španskih fašistov "Espana", katero je potopil vladni letalec z bombo blizu Bilbao v Biskajskem zalivu.

Zgodovinska kronanja angleških kraljev.

Anglija, kakor znano, se zvesto drži starih šeg in navad tudi pri kronanjih svojih kraljev. Pot, po kateri pojde kraljevski sprevod iz palače Buckingham v westminstersko opatijo, je tako natančno zapisana v knjigi vrhovnega dvornega dvorjana, da o tem ni nobenega dvoma, kakor je natančno popisano, kakšno obleko morajo nositi tisti, kateri se bodo tega kronanja udeležili. Poleg Londončanov, ki jih je samih za mnogo milijonov, se bo tu iz drugih krajev sveta udeležilo kronanja mnogo stotisočev, ki bodo prišli na slavnost kot nepovabljeni radovedneži. Zato je razumljivo, da ob takem številu ljudi ne bo brez nezgod in posebnih dogodkov. Toda Angleži si s tem ne belijo glav, ker se jim to zdi kar naravno in samo po sebi razumljivo. Bolj pa jih skrbi, ali se bo kronanje izvršilo brez vsake nezgode, kakršnih je v zgodovini angleških kraljev vse polno.

Ko je bil kronan angleški kralj Henrik I., ki je bil znan pod imenom "lepi sholar", se je leta 1100 tole zgodilo. Kralju bi bil moral postaviti na glavo krono canterburški nadškof Anzelm, katerega pa kralj ni maral. Zato je kralj pozval londonskega škofa, naj to stori on. Ta pa je v razburjenju težko kraljevsko krono kralju tako težko posadil na glavo, da je kralja ranil na čelu, da se mu je pocedila kri.

Ko so leta 1135, kronali kralja Štefana I., je canterburškemu nadškofu padla iz rok sv. hostija. Nadškof je namreč med sv. opravilom zagledal na hostiji kapljico krvi. Tega se je tako prestrašil, da mu je strepetala roka in izpustila sv. hostijo. Legenda pripoveduje, da je tista kapljica pomenila, da bo kralj Štefan imel težko vlado, kar se je tudi res zgodilo, ker vseh 19 let svoje vlade ni imel niti en dan miru.

Hudi dogodki so se dogajali ob kronanju kralja Riharda Levjesrčnega. Ta je prepovedal vsem Judom, da se ne smejo udeležiti njegovega kronanja. Ker pa se je iz radovednosti vendar le nekaj Judov podrznilo, da so prišli blizu gledat, kako kronajo angleškega kralja, jih je napadla množica. Vendar pa sicer kraljevanje tega junaškega kralja Angležem ni bilo v škodo, ker je ravno ta junaški kralj, ko se je udeleževal križarskih vojska, odprl Angležem nove trgovske zveze ter je utrl nova pota, po katerih se je začela večati angleška moč.

Na kronanju kralja Riharda III. je bila v cerkvi taka gneča, da so v gneči zmečkali viteza, ki je bil oblečen v železni oklep. Tudi po kronanju, ko se je imela začeti pojedina, so bili škandali, ker se je obed prekasno začel. Ko so kronali kraljico Elizabeto, je bil tudi neljub dogodek, ki ga je napravila kraljica sama, ker je imenovala sv. olje, s katerim so mazilili njeno glavo "smrdeč kolomaz." Med kronanjem kralja Jakoba I. je nastal precejšen potres, ki je ljudi v cerkvi tako preplašil, da je bilo v gneči več ljudi pohojenih. Viljem III. je bil mnogo manjši kakor njegova žena Marija. Ko sta torej skupaj šla po cerkvi, je ona vzela v roke dolgi meč ter ga sama nosila. Ko so kronali Jurija III. se je iz žezla naenkrat izluščil veliki demant ter se strkljal na tla. Dasi so vse preiskali, ga niso mogli najti. Med tem je seveda obred počival. Nazadnje so ga našli med gubami kraljevega oblačila. Jurij IV. pa se je med kronanjem zelo "nekraljevsko" obnašal. Ker je bil mož hudo debel, se je seveda potil ter se zaradi tega vedno premikal na prestolu in si brisal obraz ter vrat z robci, katere so mu dajali v roke. Slavna kraljica Viktorija je bila precej obilna gospa. Ko so ji hoteli na njen mazinec nataknniti prstan, ki ga je moral nataknniti doslej vsak kralj, ga niso mogli spraviti na mazinec, ki je bil predebel. Nadškof je zato s silo porinil prstan na mazinec. Le s težavo so ga pozneje spravili s prsta.

VAŽNO ZA NAROČNIKE.

Poleg naslova je razvidno do kdaj imate plačano naročnino. Prva številka pomeni mesec, druga dan in tretja pa leto. Da nam pribranite nepotrebnega dela in stroškov, Vas prosimo, da skušate naročnino pravočasno poravnati. Pošljite naročnino naravnost nam ali jo pa plačajte našemu zastopniku v Vašem kraju ali pa kateremu izmed zastopikov, kojih imena so tiskana z debelimi črkami, ker so upravičeni obiskati tudi druge naselbine, kjer je kaj naših rojakov naseljenih.

VEČINA TEH ZASTOPNIKOV IMA V ZALOGI TUDI KOLEDARJE IN PRATIKE; ČE NE JIH PA ZA VAS NAROČE. — ZATO OBIŠČETE ZASTOPNIKA, ČE KAJ POTREBUJETE

CALIFORNIA:
San Francisco, Jacob Laushin

COLORADO:
Pueblo, Peter Culig, A. Saftič
Walsenburg, M. J. Bavuk

INDIANA:
Indianapolis, Fr. Zupančič.

ILLINOIS:
Chicago, J. Bevčič, J. Lukanich
Cicero, J. Fabian (Chicago, Cicero in Illinois)
Joliet, Mary Bambich
La Salle, J. Spelich
Mascoutah, Frank Augustin
North Chicago, Joe Zelene

MARYLAND:
Kitzmiller, Fr. Vodopivec

MICHIGAN:
Detroit, L. Plankar

MINNESOTA:
Chisholm, Frank Gouže
Ely, Jos. J. Peshel
Eveleth, Louis Gouže
Gilbert, Louis Vessel
Hibbing, Joh. Povše
Virgina, Frank Hrvatich

MONTANA:
Roundup, M. M. Panian
Washoe, L. Champa

NEBRASKA:
Omaha, P. Broderick

NEW YORK:
Gowanda, Karl Strniša
Little Falls, Frank Mesic

OHIO:
Barberton, Frank Trona
Cleveland, Anton Bobek, Chas. Karlinger, Jacob Resnik John Slapnik
Girard, Anton Nagode
Lorain, Louis Balant, John Krvavič
Youngstown, Anton Kikelj

OREGON:
Oregon City, Ore., J. Koblar

PENNSYLVANIA:
Bessemer, John Jevnikar
Broughton, Anton Ipavec
Conemaugh, J. Brezovec
Coverdale in okolica, Mrs. Ivana Rupnik
Export, Louis Supančič
Farrel, Jerry Okorn
Forest City, Math Kamin
Greensburg, Frank Novak
Johnstown, John Polanta
Krayn, Ant. Tauželj
Luzerne, Frank Balloch
Midway, John Žust
Pittsburgh in okolica, J. Pogačar in Philip Progar
Steelton, A. Hren
Turtle Creek, Fr. Schifrer
West Newton, Joseph Jovan

WISCONSIN:
Milwaukee, West Allis, Fr. Strah
Sheboygan, Joseph Kakeš

WYOMING:
Rock Springs, Louis Tauchar
Diamondville, Joe Rolich

Vsak zastopnik izda potrdilo za svote, katere je prejel. Zastopnike toplo priporočamo.

UPRAVA "GLAS NARODA"

ČLOVEŠKA KOŽA ZDRAVILO.

Profesorju Schwarzmanu, ki je dolga leta delal take poskuse, se je nazadnje posrečilo, da je iz žive človeške kože dobil izvrstno zdravilo. Voda, ki se je v njej nekaj ur namakala sveža in živa človeška koža, je namreč močno zdravilna, kakor so dognali poskusi tega nemškega profesorja. Če tako vodo nekatere vrste bolniki dobe vase, se pri njih takoj opazi kemično ugotovljena sprememba pri izločanju snovi. Na podlagi teh poskusov je že izdelan poseben preparat, ki ga znanstveno za sedaj imenujejo "B. W." Ta preparat je zlasti dobro zdravilo pri tvorih, pri bronhialni naduhi, kronični srbečici itd. Tvori so izginili celo v takih slučajih, ko so jih poprej z drugimi zdravili zaman zdravili. Pri sladkorni bolezni se je sladkor zdatno zmanjšal. Tako poroča znanstvena revija "Umschau in Wissenschaft und Technik", ki izhaja v Frankfortu ob Mainu.

Ta objavljena dognanja je potem preizkusil prof. Spiethoff, izdajatelj zdravniške revije "Dermatologische Wochenschrift", ki je potem objavil, da je bil kožni izvleček res učinkovito zdravilo zoper tvore in sladkor v krvi. Na podlagi teh ugotovitev meni tudi on, da je najdeno važno zdravilo v človeški koži.

NEKAJ SPLOŠNIH POJASNIL GLEDE POTOVANJA V STARI KRAJ

Iz pisem, ki jih dobimo od rojakov, opazimo, da so še precej v nejasnosti glede potovanja. Večina onih, ki se hočejo pridružiti temu ali onemu izletu, misli, da se morajo z isto grupo tudi vrniti. To ni pravilno. Izlete se pripravi samo za tja in sicer zato, da imajo rojaki priliko potovati skupno tja in imajo s tem več zabave. Za nazaj si pa vsak sam uredi, kdaj je zanj najbolj pripravno. Vsaka karta vela za dve leti, pa še več, če je potrebno. Torej ima vsak izletnik cell dve leti časa za ostati v domovini. Dalje ni potrebno, da bi se vrnil z istim parnikom, ampak si sam izbere parnik, s katerim se hoče vrniti. Če je pa slučajno razlika v ceni, pa seveda dobi povrnjeno ali, obratno, dopłača, če izbere parnik, na katerem stane vožnja več. Zahteva se samo, da izbere parnik od iste parobrodne družbe kot je bil parnik, s katerim je potoval tja.

Ameriški državljani dobe potne liste za dve leti, nedržavljani pa dobe potni list samo za eno leto, torej se morajo v tem času vrniti. Nedržavljani morajo pa obenem imeti tudi povratno dovoljenje, ki se izda tudi samo za eno leto. Pa tudi ti potniki imajo priliko, da si svoje potne liste podaljšajo in ravnotako povratno dovoljenje, če imajo za to zadostne vzroke.

Vsi oni, ki so namenjeni letos potovati v stari kraj, naj si takoj zajamčijo prostore, da ne bo prepozno. Za mesec junij in julij so že skoro vsi prostori oddani.

Na parnikih, ki so debelo tiskani, se vrše izleti v domovino pod vodstvom izkušenega spremljevalca.

KRETANJE PARNIKOV – SHIP NEWS

15. maja:
Conte di Savoia v Genoa

19. maja:
Normandie v Havre
Manhattan v Havre

20. maja:
Berengaria v Cherbourg

21. maja:
Bremen v Bremen

22. maja:
Roma v Genoa

25. maja:
Lafayette v Havre

26. maja:
Queen Mary v Cherbourg

28. maja:
Paris v Havre

29. maja:
Rex v Genoa

1. junija:
Europa v Bremen

2. junija:
NORMANDIE v HAVRE
Aquitania v Cherbourg
Washington v Havre

5. junija:
Vulcania v Trst

9. junija:
Queen Mary v Cherbourg

10. junija:
Bremen v Bremen

12. junija:
Champlain v Havre
Conte di Savoia v Genoa

16. junija:
Manhattan v Havre
Aquitania v Cherbourg
Normandie v Havre

18. junija:
Europa v Bremen

19. junija:
Ile de France v Havre
BERENGARIA v CHERBOURG
Saturnia v Trst

23. junija:
Queen Mary v Cherbourg

26. junija:
Rex v Genoa

25. junija:
Bremen v Bremen
Lafayette v Havre

30. junija:
NORMANDIE v HAVRE
AQUITANIA v CHERBOURG
Washington v Havre

3. julija:
Conte di Savoia v Genoa
Berengaria v Cherbourg
Champlain v Havre

6. julija:
Europa v Bremen

7. julija:
Queen Mary v Cherbourg

9. Ile de France v Havre

10. julija:
Vulcania v Trst

14. julija:
Normandie v Havre
Aquitania v Cherbourg
Manhattan v Havre

17. Rex v Genoa
Bremen v Bremen

21. julija:
Berengaria v Cherbourg

23. julija:
EUROPA v BREMEN

24. julija:
Saturnia v Trst
Champlain v Havre

28. julija:
Washington v Havre
Queen Mary v Cherbourg

29. julija:
Ile de France v Havre

31. julija:
Conte di Savoia v Genoa

Za vsa pojasnila glede potnih listov, cen in drugih podrobnosti se obrnite na

POTNIŠKI ODDELEK
"GLAS NARODA"
216 W. 18th St., New York

Posebno naj hite oni, ki nameravajo potovati meseca junija ali julija, kajti za ta dva meseca so na vseh parnikih skoro že vse kabine oddane.

Važno za potovanje.

Kdor je namenjen potovati v stari kraj ali dobiti koga od tam, je potrebno, da je poučen v vseh stvareh. Vsled naše dolgoletne skušnje Vam zamoremo dati najboljša pojasnila in tudi vse potrebno preskrbeti, da je potovanje udobno in hitro. Zato se zaupno obrnite na nas za vsa pojasnila.

Mi preskrbimo vse, bodisi prošnje za povratna dovoljenja, potni liste, vizeje in sploh vse, kar je za potovanje potrebno v najhitrejšem času, in kar je glavno, za najmanjše stroške.

Nedržavljani naj ne odlašajo do zadnjega trenutka, ker predno se dobi iz Washingtona povratno dovoljenje. RE-ENTRY PERMIT, trpi najmanj en mesec.

Pišite torej takoj za brezplačna navodila in zagotavljamo Vam, da boste poceni in udobno potovali.

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(Travel Bureau)
216 West 18th Street
New York, N. Y.